

▼B

NEUVOSTON ASETUS (ETY) N:o 386/90,**annettu 12 päivänä helmikuuta 1990,****tukea tai muita taloudellisia suorituksia saavien maataloustuotteiden viennin yhteydessä suoritettavasta valvonnasta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 43 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen⁽¹⁾,

ottaa huomioon Euroopan parlamentin lausunnon⁽²⁾,

sekä katsoo, että

yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta 21 päivänä huhtikuuta 1970 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 729/70⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (ETY) N:o 2048/88⁽⁴⁾, 8 artiklan mukaisesti jäsenvaltioiden on toteutettava tarvittavat toimenpiteet varmistaakseen Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston (EMOTR) rahoittamien toimien toteuttamisen ja säännönmukaisuuden epäsäännönmukaisuuksien estämiseksi ja niiden selvittämiseksi sekä epäsäännönmukaisuuksien tai huolimattomuuden vuoksi menetettyjen rahamäärien perimiseksi takaisin,

erityiskertomuksessaan maatalouden vientitukien maksujärjestelmästä⁽⁵⁾ sekä vuosikertomuksessaan vuoden 1987 varainhoitovuodesta⁽⁶⁾ tilintarkastustuomioistuimien havaitsi tietyissä jäsenvaltioissa puutteita tukea tai muita taloudellisia suorituksia saavien maataloustuotteiden viennin yhteydessä suoritettavassa valvonnassa,

taloudellisia rasitteita tai yhteisön talouden odotettavissa olevia voittoja suurempia hallintokuluja aiheuttamatta periaatteessa parhaimmat takeet antava järjestely olisi sellainen, jossa viennin yhteydessä tehtävä fyysinen tarkastus ja tilintarkastus yhdistetään,

jäsenvaltioiden toteuttamien toimenpiteiden parantamiseksi ja yhdenmukaistamiseksi on tarpeen ottaa käyttöön yhteisön valvontajärjestelmä,

valvontajärjestelmän olisi perustuttava erityisesti viennin yhteydessä pistokokeina tehtäviin tavaroiden fyysisiin tarkastuksiin, mukaan lukien yksinkertaistetun menettelyn mukaisesti vietävät tavarat, ja maksajana toimivan laitoksen tekemiin maksuhakemuksiin liittyvien asiakirjojen tarkastuksiin; lisäksi toimivaltaisten toimielinten kyseisissä yrityksissä taannehtivasti tekemiä tilintarkastuksia säännellään Euroopan maatalouden ohjaus- ja tukirahaston tukiosaston rahoitusjärjestelmään kuuluviin toimenpiteisiin kohdistuvista jäsenvaltioiden suorittamista tarkastuksista ja direktiivin 77/435/ETY kumoamisesta 21 päivänä joulukuuta 1989 annetulla neuvoston asetuksella (ETY) N:o 4045/89⁽⁷⁾, ja

fyysisten tarkastusten määrää, myös tarvittaessa määrityslaboratorioiden käyttöä, on lisättävä ottaen huomioon maataloustukien tärkeys yhteisön talousarviossa,

⁽¹⁾ EYVL N:o C 29, 6.2.1987, s. 5

⁽²⁾ EYVL N:o C 190, 20.7.1987, s. 144

⁽³⁾ EYVL N:o L 94, 28.4.1970, s. 13

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 185, 15.7.1988, s. 1

⁽⁵⁾ EYVL N:o C 215, 26.8.1985, s. 1

⁽⁶⁾ EYVL N:o C 316, 12.12.1988, s. 68

⁽⁷⁾ EYVL N:o L 388, 30.12.1989, s. 18

▼B

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1 Tässä asetuksessa annetaan tietyt yksityiskohtaiset säännöt tukien ja kaikkien muiden vientitoimiin liittyvien taloudellisten suoritusten maksuun oikeuttavien toimien toteuttamisesta ja säännönmukaisuudesta.

2 Tässä asetuksessa 'tavaroilla' tarkoitetaan tuotteita, jotka saavat osana yhteistä maatalouspolitiikkaa annettujen yhteisön säännösten mukaisia 1 kohdassa tarkoitettuja taloudellisia suorituksia.

2 artikla

Jäsenvaltioiden on suoritettava:

a) tavaroiden fyysinen tarkastus 3 artiklan ►**M1** ja 3 a artiklan ◀ mukaisesti viennin tullimuodollisuuksia suoritettaessa ja ennen tavaroiden vientiluvan myöntämistä vienti-ilmoituksen tueksi esitettyjen asiakirjojen perusteella,

ja

b) maksuhakemukseen liittyvien asiakirjojen tarkastus 4 artiklan mukaisesti.

3 artikla

1 Edellä 2 artiklan a alakohdassa tarkoitettu fyysinen tarkastus on, sanotun kuitenkin rajoittamatta perusteellisempia tarkastuksia edellyttävien erityissäännösten soveltamista:

- a) suoritettava pistotarkastuksin säännöllisesti ja ennakolta ilmoittamatta;
- b) joka tapauksessa suoritettava vähintään 5 prosentin osuudelle vienti-ilmoituksista, joista on tehty 1 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen taloudellisten suoritusten myöntämiseen liittyvä hakemus.

▼M1

2 Jäljempänä 6 artiklassa tarkoitettua menettelyä noudattaen määritettävien yksityiskohtaisten sääntöjen mukaisesti 1 kohdan b alakohdassa mainittua prosenttiosuutta sovelletaan:

— tullitoimipaikkaa kohden

— kalenterivuotta kohden

ja

— tuotealaa kohden.

Tuotealakohtainen viiden prosentin tarkastusaste voidaan kuitenkin korvata kaikkia aloja koskevalla viiden prosentin tarkastusasteella, jos jäsenvaltio soveltaa valintajärjestelmää, joka perustuu 6 artiklassa tarkoitettua menettelyä noudattaen määriteltyjä perusteita noudattaen tehdylle riskinarvioinnille. Tällöin kahden prosentin vähimmäisaste on pakollinen tuotealaa kohden.

▼B

3 Kun tavarana ja sen tukinimikkeistössä esitetyn kuvauksen vastavuutta ei voida todeta tavaroiden pelkällä silmämääräisellä tarkastuksella ja kun sen luokittelu tai laatu edellyttävät sen sisältämien ainesosien erittäin tarkkaa tuntemusta, tulliviranomaisten on varmistettava kyseinen kuvaus tuotteen laadun mukaisesti kaikkien aistien perusteella tai fyysisin toimenpitein, jotka voivat käsittää jopa tähän tarkoitukseen varustetuissa laboratorioissa tehtäviä määrytyksiä.

4 Tässä artiklassa tarkoitettut tarkastukset on suoritettava, tämän kuitenkin rajoittamatta tulliviranomaisten toteuttamia toimenpiteitä sen varmistamiseksi, että tavarat viedään tullialueelta samanlaisina kuin vientilupaa myönnettäessä.

▼ **M1***3 a artikla*

Sisämaan tullitoimipaikassa hyväksytyjen vienti-ilmoitusten osalta vähimmäismäärä vaihtamista koskevia fyysisiä tarkastuksia voidaan tehdä edustavan otoksen perusteella kussakin yhteisön vientitoimipaikassa. Tarkastusten eri vähimmäismäärät on määritettävä riskilajeittain 6 artiklassa tarkoitettua menettelyä noudattaen.

▼ **B***4 artikla*

Maksajana toimivien laitosten on tarkastettava maksuhakemukseen liittyvien asiakirjojen ja muiden käytettävissä olevien tietojen perusteella, erityisesti vientiin ja tulliviranomaisten huomautuksiin liittyvien asiakirjojen perusteella, kaikki kyseisten asiakirjojen sisältämät seikat, jotka perustelevat kyseisten taloudellisten suoritusten myöntämistä.

5 artikla▼ **C1**

Jäsenvaltioiden on sovittava yhteen samaan toimijaan vaikuttavat 3 ja 4 artiklassa ja asetuksessa (ETY) N:o 4045/89 säädetyt tarkastukset.

▼ **B**

Yhteensovitettavat tarkastukset on suoritettava komission toimielinten tai fyysiset tarkastukset suorittavien tulliviranomaisten taikka maksuhakemukseen liittyvien asiakirjojen tarkastuksen tai tilintarkastuksen taannehtivasti suorittavien toimivaltaisten laitosten aloitteesta tai pyynnöstä.

6 artikla

Tämän asetuksen soveltamiseksi tarvittavat säännökset annetaan asetuksen (ETY) N:o 2727/75⁽¹⁾ 26 artiklassa tai tapauksen mukaan yhteisestä markkinajärjestelystä annettujen muiden asetusten vastavassa artiklassa säädettyä menettelyä noudattaen.

Ne voivat koskea erityisesti:

- edellä 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitettua pienimmän prosenttiosuuden laskemismenetelmää sekä erityistilanteiden osalta siihen liittyviä erityisiä yksityiskohtaisia sääntöjä ja/tai poikkeuksia,
- tavaroita, joille on tehtävä määrittäminen 3 artiklan 3 kohdan mukaisesti,
- jäsenvaltioiden toimivaltaisten laitosten ja komission virkamiesten välistä tarkastusten yhteensovittamista.

7 artikla

1 Siirtymätoimenpiteet 3 artiklan 1 ja 2 kohdan soveltamiseksi toteutetaan 6 artiklassa tarkoitettua menettelyä noudattaen.

2 Komissio esittää neuvostolle ennen 1 päivää tammikuuta 1992 kertomuksen tämän asetuksen soveltamisesta ja tekee saadun kokemuksen perusteella ehdotuksen tässä asetuksessa säädettyyn valvontajärjestelmään mahdollisesti tarvittavista muutoksista.

8 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaiseen kaikissa jäsenvaltioissa.

⁽¹⁾ EYVL N:o L 281, 1.11.1975, s. 1